

# BeoLab 12

BeoLab 12-1

**BANG & OLUFSEN**

**VARNING:** Utsätt inte enheten för droppar eller stänk av vatten och se till att inga föremål fyllda med vätskor, t.ex. vaser, är placerade på utrustningen.

Produkten kan stängas av helt endast genom att den kopplas bort från elnätet. Det måste alltid gå att komma åt vägguttaget.

Med förbehåll för ändringar av tekniska specifikationer, funktioner och deras användning.

När du är färdig med installationen av högtalarna enligt beskrivningen på de följande sidorna, ansluter du hela systemet till elnätet. I standbyläge stängs indikatorlampan av. Högtalarna är konstruerade för att vara i standbyläge när de inte används.

#### Sätta på och stänga av – indikatorlampan

När du sätter på ditt system från Bang & Olufsen sätts högtalarna på samtidigt. Indikatorlampan övergår till grönt ljus, vilket betyder att högtalarna är på. Efter ett tag dämpas indikatorlampan.

När du stänger av systemet, tänds den röda indikatorlampan under en kort stund och visar att högtalarna inte används.

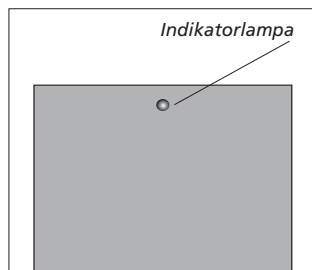
#### Högtalarskydd

Om en aktiv högtalarenhet blir överhettad, sänker den berörda högtalaren omedelbart ljudnivån. Så fort läget har stabiliserats återställs ljudnivån sakta till normal nivå.

Om indikatorlampan är orange ska du sänka volymen eller låta högtalarna svalna.

Om dina högtalare upptäcker ett fel kommer en orange indikatorlampan att blinka tills dina högtalare har kopplats bort från elnätet.

*Kontakta din Bang & Olufsen-återförsäljare om problemet kvarstår.*



#### Rengöring av högtalarna

Rengör dammiga ytor med en mjuk och torr trasa. Om du behöver ta bort fläckar eller smuts, använd en mjuk och fuktig trasa och en vattenlösning med mildt rengöringsmedel, t.ex. diskmedel.

Du kan rengöra högtalartyget med en dammsugare. Du ska då använda ett mjukt borstmunstycke och dammsugaren ska vara inställd på lägsta effekt.

*Använd aldrig sprit eller andra lösningsmedel för att rengöra någon del av högtalarna!*

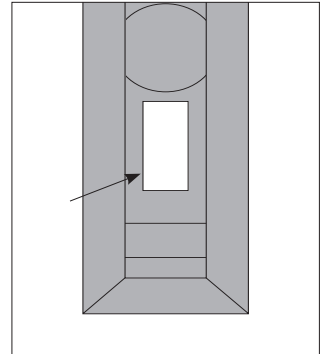
## Installera högtalarna

Vi rekommenderar att du följer dessa steg vid installationen:

- Koppla bort systemet från elnätet.
- Placera högtalarna enligt anvisningarna i *”Anslutningar och inställningar”* på sidan 6. Mer information om hur du ansluter högtalarna till valfria tillbehör finns i handboken som medföljer tillbehöret.
- Ställ in omkopplarna på rätt inställningar. Detta förklaras i *”Anslutningar och inställningar”* på sidorna 5–6).
- Anslut högtalarsystemet.
- Anslut hela systemet till elnätet igen.

### Viktigt!

- Se till att högtalarna placeras och ansluts enligt anvisningarna i denna handbok. För att undvika skador, använd endast väggfästen som godkänts av Bang & Olufsen!
- Högtalarna kan stängas av helt endast genom att de kopplas bort från elnätet.
- Utsätt inte enheten för droppar eller stänk av vatten och se till att inga föremål fyllda med vätskor, t.ex. vaser, är placerade på utrustningen.
- Föremål som avger öppen låga, till exempel värmeljus, får inte placeras på TV:n.
- Högtalarna är endast avsedda för inomhusbruk i torra bostadsutrymmen, och för temperaturer från 10–40 °C.
- Kom ihåg att samtliga högtalare i en installation måste anslutas till ett eluttag och att de är konstruerade för att vara permanent anslutna till elnätet, eftersom det gör att högtalarna kan aktiveras automatiskt.
- Försök inte att öppna högtalaren. Överlåt sådana åtgärder åt kvalificerad servicepersonal!
- Den medföljande nätsladden och kontakten är specialkonstruerade för produkten. Om du behöver byta kontakten eller skadar nätsladden, måste du köpa en ny kabel från din Bang & Olufsen-återförsäljare!

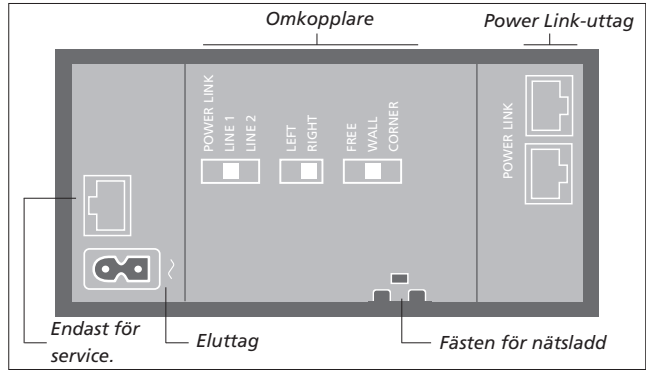


Produktidentifieringsetiketten sitter på högtalarens baksida.

Högtalarna kan användas tillsammans med ljud-, video- och linksystem från Bang & Olufsen. De kan också användas med system från andra tillverkare än Bang & Olufsen.

Högtalarna är konstruerade för att placeras på väggen. Det mest naturliga ljudet får du om du installerar högtalarna enligt beskrivningen på följande sidor.

Uttagspanelen sitter på högtalarens baksida.



## POWER LINK- och LINE 1–2-omkopplare

### Anslut till ett Bang & Olufsen-system:

Du har två möjligheter att ansluta högtalarna till ditt Bang & Olufsen-system:

- 1) Dra en Power Link-kabel från Bang & Olufsen-systemet direkt till varje högtalare. Använd något av de två uttagen.
- 2) Dra en Power Link-kabel från Bang & Olufsen-systemet till den första högtalaren och sedan en annan Power Link-kabel till nästa högtalare.

Välj det alternativ som passar din installation bäst. Ställ in omkopplaren på POWER LINK.

### Anslut till ett system från en annan tillverkare:

Använd en specialkabel tillsammans med en vanlig stereominijack-kontakt i ena änden och en RJ45 PL-kontakt i den andra (tillval\*1).



Av säkerhetsskäl måste nätsladden fästas bakom kabelfästet.

Ställ in omkopplarna till LINE 1 eller LINE 2:

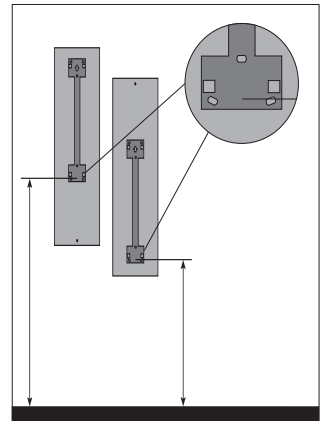
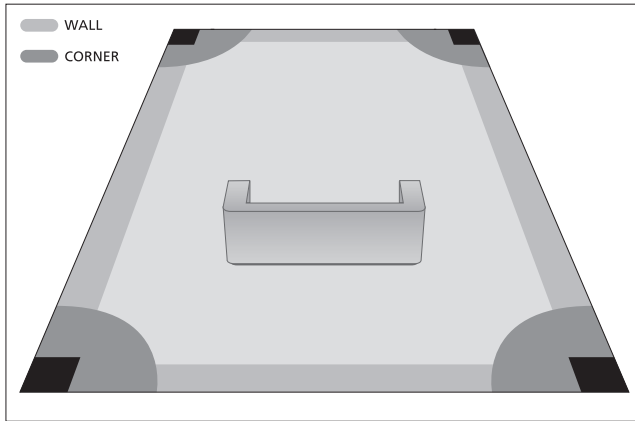
- Använd LINE 1 som standardinställning.
- Använd LINE 2 om din högtalare inte stängs av eller om volymen är för hög. Ljudvolymen sänks. Högtalarna måste använda samma linjeinställning.

### LEFT/RIGHT-omkopplare

Denna omkopplare ställer in högtalarna så att de antingen spelar den vänstra eller den högra ljudkanalen på ett Bang & Olufsen-system.

Ställ in omkopplaren på LEFT respektive RIGHT om du använder något av uttagen markerade med POWER LINK när du ansluter högtalaren.

\*1 Tillbehör finns hos din Bang & Olufsen-återförsäljare.



### Omkopplarens position

Omkopplarens position har tre inställningar och sitter på uttagspanelen. Syftet med omkopplaren är att säkerställa att basnivån passar högtalaren. Lämplig inställning för omkopplaren beror på avståndet från högtalaren till rummets väggar och hörn.

*Avstånden är avsedda som riktlinjer och du kan givetvis ställa in omkopplaren på vilken du vill av de tre inställningarna.*

#### • WALL

Använd denna inställning om högtalaren är placerad på större avstånd än 65 cm från ett hörn. Illustreras med grå områden på väggarna på bilden.

#### • CORNER

Använd denna inställning om högtalaren är placerad i ett hörn. Illustreras med mörkgrå områden på bilden.

Vi rekommenderar dock inte att du placerar högtalaren närmare hörnet än 20 cm. Illustreras med svarta områden på bilden.

#### • FREE

Används inte.

Placering: Om högtalarna monteras högre än 78 cm ovanför golvet måste de monteras med indikatorn nedåt för att säkerställa bästa möjliga ljudåtergivning. I detta fall rekommenderar vi att du placerar väggfästet mellan 59–165 cm ovanför golvet.

Om högtalarna är monterade på väggen med indikatorn uppåt rekommenderar vi att du placerar väggfästet mellan 19–114 cm ovanför golvet.

Avståndet mäts från golvet till de lägsta hålen i väggfästet.

**Avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter (WEEE)**

**– Miljöskydd**



Elektriska och elektroniska produkter, delar och batterier försedda med den här symbolen får inte

slängas med vanligt hushållsavfall. Alla elektriska och elektroniska produkter, delar och batterier måste samlas in och slängas separat.

Genom att kassera elektriska och elektroniska produkter och batterier via de insamlingsystem som finns i ditt land skyddar du miljön, människors hälsa och bidrar till klok och förnuftig användning av naturresurser. Insamling av elektriska och elektroniska produkter, batterier och avfall minskar risken för nedsmutsning av naturen med skadliga ämnen som kan finnas i elektriska och elektroniska produkter och utrustning.

Din Bang & Olufsen-återförsäljare kan ge dig råd om hur du gör dig av med uttjänta elektriska och elektroniska produkter i ditt land.



*Bang & Olufsen intygar härmed att grundläggande krav och andra relevanta bestämmelser i ErP-direktivet 2009/125/EG, EMC-direktivet 2004/108/EG och LVD-direktivet 2006/95/EG har uppfyllts.*

*Alla Bang & Olufsen-produkter följer tillämplig miljölagstiftning världen över.*



